السنة السابعة العدد الثالث فى شهر ذى القعده سنه ١٢١٥

# تودد ابى نظاره

جريدة سياسية ادبية بالرسومات محلية
قيمة الاشتراك فيها فرنك ١٠ عن كل سنة
ترسل لمديرها الشيخ ج . سانو ابو نظاره
بشارع روجو فرواماري نمره ٢٦ بباريس
بطوابع بوستة ام بحوالة على بنك ما

## اخبار الدولة العلية

عندي خبر ما اعظم قدره يبهج السامع ويشرح صدره
خبر يكتب بماء الذهب يا خلان . وهو زواج حضرة ذات
الدولة والعصمة نعيمة سلطان . كريمة جلالة ولي نعمتنا
تاج راسنا وقرة عين امتنا والعريس السعيد حضرة
محمد كمال الدين باشا من اشهر الياوران . وهو نجل سيدنا
وحبيبنا بطل بلادنا عثمان . عثمان باشا مشير المابين
الهمايوني الملوكاني . الذي لليوم وجهه العزيز المحترم امام
عيوني وكلامه اللطيف في اذاني . فنسأله سبحانه
وتعالى ان يفرح العريس والعروس . وليشربوا من
الهناء والسرور الذ الكؤوس . فاختم تهنيتي بجريدتنا
المصرية بالدعاء الى المولى بان يحرس ويحفظ
لنا جلالة الذات المقدسة الشاهانية . ويفرح
مولانا الخليفة بذريته الشريفة . وكون دعانا ده
صادر من صميم الفؤاد . فهو مقبول عند رب العباد .
وباقي الاخبار جميعها من هذه العينة . بالبشاير المسرة
مزينة . مثلاً نيشان الامتياز العالي المرصع ارسله
مولانا السلطان الى مظفر الدين شاه ايران . ربنا
يكثر المحبة والمودة بين امراء المسلمين . وبين الخليفة
الاعظم امير المؤمنين . لان القوة هي في الاتحاد . يارب
اجمع شمل العباد وعندنا خبر اخر وهو دليل جديد
على مراحم وعنايات الحضرة الشاهانية السلطانية
نحو الرعية . وهو ان جلالته امرت بانشاء
مستشفي مخصوص للاولاد المساكين . اللهم
طول لنا في عمر سلطاننا امين .

BRITISH MUSEUM

(اخبار فرنسا)

الحمد لله النهار ده اخباري مثلما يحبها قلبك يا حضرة القارى. كلها سرور وانشراح. وهدو وطمان وارباح. وربنا يديم ستره علينا ويبعد المصايب عنا. ويصلح احوالنا ويرحمنا ويحبب عباده في بعضهم وينصرهم على ضدهم نشكره تعالى عادت باريس كما كانت يا سادة متمتعة بالرفاهية والسعادة. وبهمة حكومة الجمهورية. بطلت القلاقل الوقتية. فاستعدوا يا ابناء الشرق يا كرام. لزيارة معرض باريس العام الاديني صنفت لكم كتاب نفيس يدلكم على فرجة المعرض وباريس اما فرنسا فرانها ساعية يا اخواني في منع الحرب وحصول الصلح بين الاصبانيولي والامريكاني ان شاء الله تنجح لان الحرب. ما ينتج منها الا السوء والكرب فناء رجال وفقد ابطال وصرف اموال وترميل نساء وتيتيم اطفال ربنا يعين فرنسا ويبلغها قصدها ويجعل صلح الامم على يدها هذا ونهنى الموسيو هانوتو وزير الخارجية على دخوله دار العلوم الكبرى الفرنساوية المعروفة بالاكاديمي فرانسيز. هذا شرف عظيم يعلى الصيت ويجعل صاحبه عند العلماء محترم وعزيز. فيوم دخوله كان عليه يوم سعيد وعند اقرانه الفخام يوم عيد استقبلوه بالسعة والرحب فالقى عليهم خطبة تطرب تنى بها على العلم واخوانه ولذ سامعهم بفصاحة لسانه. لان جنابه له تآليف عديدة ادبية وعلمية وسياسية جملته في اربع اركان الدنيا مشهور. يا ربي اجعله ناجح ومنصور. احنا يا ابناء الشرق نحب المسيو هانوتو محبة قلبية لانه بيدافع عن حقوقنا ويسعى في صوالح الامم الشرقية والبرهان

BRITISH MUSEUM 26 JL 98

على ذلك ان مولانا السلطان . حماه بالرتبة الاولى من وسام
آل عثمان . تساهل يا حضرة الوزير حسب اكبر عالم
واحترام اعظم وزير . العز العز للدولة الفرنساوية . حبيبة
دولتنا العلية

## الحج الشريف والجرائد

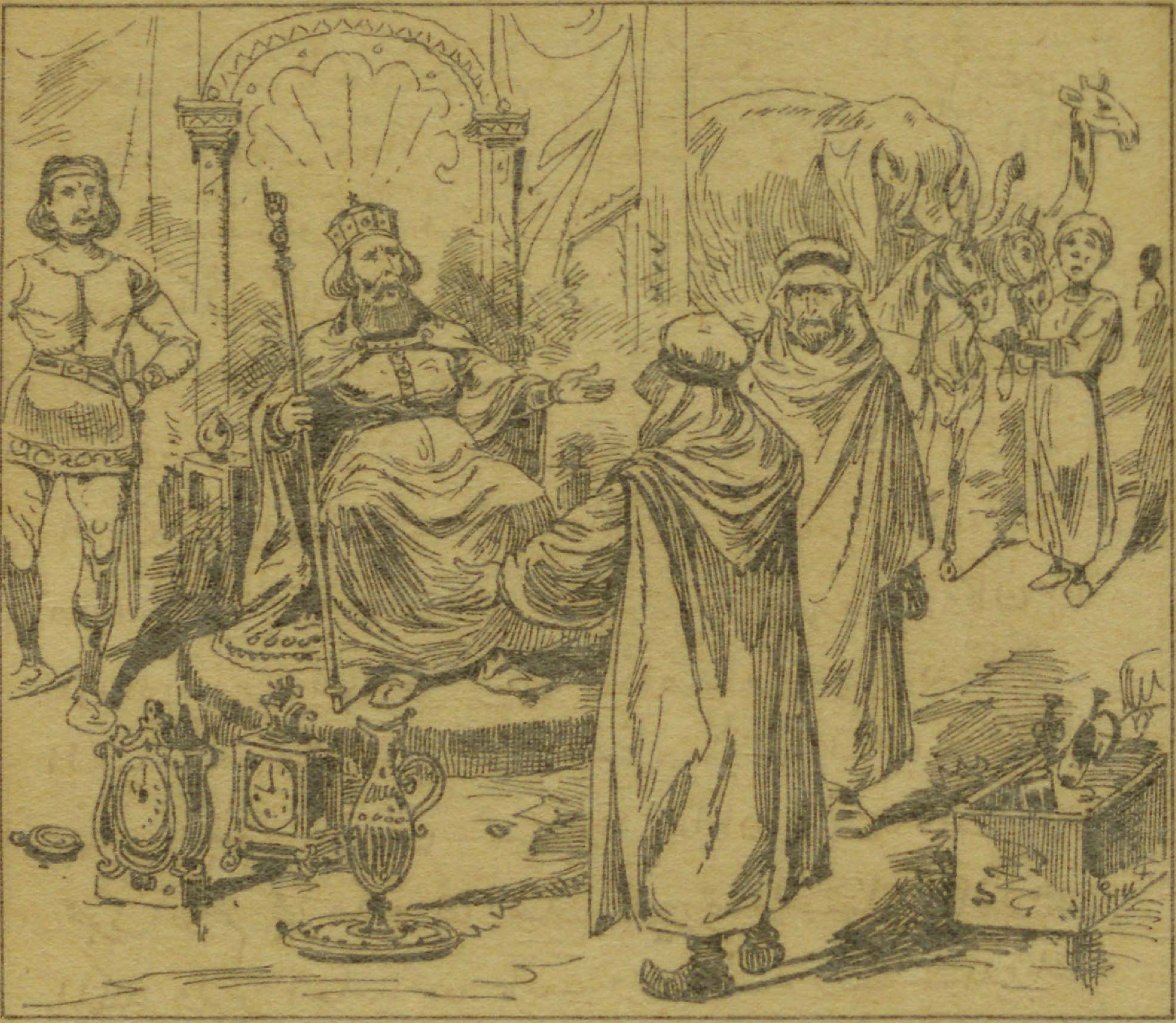
كتب السيد محمد محمد عريف في جرنال المعلومات المنيف
مقالة جليلة اقتطفنا منها هذه الجملة الجميلة

من اتاح الله له نظرة في احكام شريعتنا الغراء ورزق شيئاً من حكم
تشريعها علم ان وظيفة الجرائد قد تضمنها شرعنا الشريف اذ قد
فرض على كل مستطيع ان يحج فكان ميقات الحج موعداً لتلاقي اكثر
الشعوب والقبائل في بلد واحد مدة من الزمن تكفي لاستطلاع
كل شعب احوال الآخر واستكناه ما يجري في وطن كل منها وبهذه
الوسيلة الشريفة يكون العالم الاسلامي قد اسس له جريدة
صادقة لا يشتبه في روايتها لانها لم يتخللها شركة تيلغرافية تتلاعب
بالرواية حسب مشرب دولتها ولم يتخللها ايضاً رواية جريدة لا
تنقل الا ما يلذ لقومها ولو ادى ذلك الى الكذب او الافتراء لان
من آداب الحج ان يكون فيه الجليل والحقير على حالة التجرد
من جميع الشهوات مع التحلي باجمل واكمل الاخلاق فلا تسمع كذباً
ولا جدلاً ولا ترى منكراً ولا مكروهاً وهذه ولا شك احسن
الوسائل التي تخلص النفس وتهذبها وتكملها بالاخلاق الفاضلة
في مجتمع عام مثل الحج فلا يجرى راوا على الكذب في روايته
ولا يجسر ناصح على الغش في نصيحته فينقضي الحج ويأوب كل الى بلده مزوداً
بالاخبار الصادقة والتواريخ الحقة التي لم يشبها غرض ولا ميل فمن كل حاج الى
طارق في عينه من اخلاق الشعوب الاخرى وعاداته بل وما يخفى على كثير من الشؤون
الخصوصية فيبيت جميع العالم الاسلامي كجسم واحد يستشعر بما يلم باي عضو منه من لذة او الم

(انهزام البورغونديين وطردهم من فرنسا)

لم يدم ملك ولا صعلوك ولم يبق سوى ملك الملوك فهو الدائم بلا انقطاع ولا فنا لا زوال لملكه . ولا مشارك له في حكمه هذا وقد فارق الدنيا الملك كلوفيس وانقضت شهرته سنة ٥١١ للميلاد المسيحي وكان حكمه اذ ذاك ثلاثين سنة ثم انقسمت بعده فرنسا بين اولاده الاربعة وفي سنة ٥٢٤ اتحدوا بجيوشهم وكانت جرارة وزحفوا على البورغونديين فقمعوا شوكتهم حتى محوا رسم ملكهم عن اخره وطاعت لهم البلاد ولم يكن الا زمان يسير حتى انقضى اجل ثلاثة منهم وبقي الرابع وهو كلوتير الاول حينئذ ضم فرنسا الى بعضها وجمع شملها

واضحت ملتئمة كما كانت على عهد ابيه كلوفيس ثم انقضى
عمر هذا الملك وعادت فرنسا منقسمة كما كانت ثم مازالت
طوراً تنضم وتارةً تنقسم الى سنة ٦٧٣ وفي سنة ٧٥٢
حين حكم الملك شيلديريك الثاني انقرضت هذه
الدولة الاولى المعروفة بالميروفنجية وسبب انقراضها
طياشة شيلديريك المذكور وقلة درايته وعدم اهتمامه
بالاحكام وانعكافه على اللهو واللذات واتخاذ الشبان ندماً
ونبذ الشيوخ ذوى الدراية والخبرة ودراهمه وكان من
امره ان وزيره المدعو بيبين لحذاقته ومعرفته بدقائق
السياسة وكمال الرياسة وعظمه وثقة الناس به ورجعه
بزمام الامور حتى ان شيلديريك ما كان له من الملك سوى
مجرد الاسم حجر عليه في احد الديورة واستولى هنالك على
المملكة ولم يرَ امامه من يمانعه ولا يدافعه ولبث شيلديريك
بهذا الحجر قليلاً وانتهت اجاله وبها انتهت الدولة الاولى
وكانت مدتها ثمانماية واربع سنين وملوكها اربعة وثلاثون
ملكاً وانقراضها نتج من اهماله وعدم اكتراثه بما يحفظ البلاد
ويسر العباد وكل من نسج على منواله يكون مآله كمآله
وفي هذا عبرة لمن ينظر بعين بصيرة ثم اعقبت هذه
الدولة الميروفنجية الدولة الكارلوفنجية وتسميتها بهذا الاسم
نسبة الى كارلوس الكبير المشهور بشارلمان وكان هذا
الملك له سطوة واقدام وتدبير فائق قام بادارة هذه المملكة
اتم قيام وجمع شملها وضم متفرقاتها وكان متولعاً بالحروب واذل
اسبانيا الشمالية وايطاليا وجرمانيا الساكونية وبلاد البافيره
والدفارية وصارت في سنة ٨٠٠ ميلادية مملكة عظيمة وسميت
بالمملكة الغربية الجديدة غير انها لم تلبث سوى اربعين سنة



(هدية الخليفة هارون الرشيد الى الملك شارلمان)

ثم تجزئت هذه المملكة وصارت ثلاث ممالك مستقلة فرنسا وايطاليا وجرمانيا وقد برع شارلمان لمحبته فى نشر العلوم والمعارف وبث الفنون وترقية الاهالى كما كانت هذه الفضيلة موجودة فى الخليفة هارون الرشيد ومن الاتفاق انه كان معاصراً له وكان بين الملكين مودة ومراسلة ومهاداة ومما اتحفه به هارون الرشيد ان ارسل له فيلاً وظرافة و حصانين وساعتين واشياء اخر من النفائس وفى الحقيقة كان شارلمان اشهر ملك ظهر فى اوروبا منذ انحطاط الدولة الرومانية الغربية الى سقوط الدولة الشرقية وقد ذاع صيته وشاع وملأ البقاع واسس بباريس مدرسة جامعة للمعارف

والفنون وكان مشتغلاً بالمطالعة ومجالسة العلماء وفي سنة ٨١٧ اشرك معه في الملك ابنه لويس الملقب بالحليم ودام في عز ونجاح الى سنة ٨١٤ فانقضى اجله وتولى بعده ولده لويس المذكور وانقسمت المملكة في زمنه ثلاثة اقسام كما تقدم وكان ذلك لضعف همته وتكاسله وفتور تدبيره وعجزه عن القيام باعباء السياسة فنتج من ذلك حروب كثيرة وتنغص عيش لمن اعقبه واستمر ذلك الى آخر ولاية لويس الخامس حيث قام كبير وزرائه هوك كابيت وقتله بالسم وقيل ان هذا السم كان بدسيسة زوجته بلانش باتفاقها مع الوزير ومات في السنة العشرين من عمره والاولى من ملكه وبعد وفاته تلاشت الدولة الثانية وقام بالملك بعده وزيره هوك كابيت وهو رأس الدولة الثالثة ولذلك سميت باسمه وعرفت بالدولة الكابيتانية واستمرت بوجه التقريب ثمانماية عام من سنة ٩٨٧ الى سنة ١٧٨٩ كان كابيت من عظماء فرنسا واشدهم بأساً واغناهم اخذ بعنان ملك فرنسا وتبوأ تختها مدة تسع سنوات وكثر نسله ونتج من عائلته رجال ذو حذق ودراية واقدام وتفرعوا الى جملة فروع واشتهروا امراء كابيت واستمروا يرثون الملك الى سنة ١٣٢٨ فمنهم امراء ڤالوا الاول والاخر فيليب السادس اولهم وهنري الثالث آخرهم ملكوا من سنة ١٣٢٨ الى سنة ١٥٨٩ ومنهم امراء اورليان وهو فرع من ڤالوا وامراء بوربون هنري الرابع اولهم وكارلوس العاشر آخرهم ثبتوا من سنة ١٥٨٩ الى سنة ١٧٩٢ ثم من سنة ١٨١٥ الى سنة ١٨٣٠ وبقي فرع اورليان على الملك من السنة المذكورة الى

سنة ١٨٤٨ فكانت مدة دولتهم ثمانماية واربعة وستين
سنة الى ان قتل لويس السادس عشر في الثورة العظمى
وقد احدثت انقلابات كلية في الهيئة والسياسة
والعوائد ولذا اعتبرت الامة الفرنساوية تاريخ هذه الثورة
مبدأ" يحد تواريخ القرون الاخيرة
ولما كان القصد من ذكر هذا التاريخ قطف ازهاره . والا=
لاضاءة بمصباح انواره . اقتصرنا على المهم منه والمفيد
لمن يريد التذكار . ومعرفة جمل الاخبار . واثبتنا ذلك
في جمل يسيرة . ليستدل بها المشتاق على معرفتها
الكثيرة وهو ان في سنة ١٢٨٤ تولى فرنسا الملك فيليب
الرابع الذي شاع اسمه وذاع وملا البقاع وهو الذي ابدع
البرلمان المدعو بدار الندوة ولم يكن قبل ذلك له وجود .
ثم حدث بعد هذه المدة حرب عظيمة بين انكلترا وفرنسا
استمرت ماية سنة والت النصرة لفرنسا وانهزمت الانكليز
وكان لهذه الهزيمة امر يستحق ان يسطر لغرابته واعجوبته ويُعلن
ان النصر ليس بكثرة العدد ولا بجمة المدد بل بالجسارة
والنخوة والاقدام والمولى جل جلاله يضع سره في اضعف
خلقه ليعلم كل مرء ان الانسان لا يمكنه براح . ان لم يمن عليه
بالفضل الفتاح . وهو ان ابنة من بنات فرنسا رعاة
الغنم تسمى جان دارك لما رات الانكليز قد بغوا وطغوا وتعدوا
الحدود ونقضوا العهود وهم يريدون الاستيلاء على بلادها
اخذتها النخوة الوطنية وتفكرت في امرها وتحسرت على
جيرانها واهلها كيف يغدون تحت ذل عبودية هذه الطائفة
الحمراء ولم يقدر احد ان يقاومهم ويكشحهم من اراضيها ومافي
امنها من ينهض بسيفه عليهم حتى يراضيها فجمعت رايها

وقصدت الملك وهو كارلوس الخامس وشجعته وامتطت
حجرتها وأمت العسكر والجنود وقالت لهم احذوا حذوي
وافعلوا كفعلي فتبعوها بامر الملك ووثبت على الدكلية
كاللبوة الكاسرة والعسكر من خلفها وأنزلت بهم الوبال
والبستهم العار فركنوا الى الفرار وحل بهم الكسر والدمار
ولم يجدوا من نصير سوى ارتحالهم الى بلادهم وترك
تلك الاقطار . التي طالما انزلت بقلوبهم الحسرة والنار .
هنالك انطردوا خاسرين وبقيت فرنسا لاهلها بطول
السنين . ومن عهدها الى الآن لم يعودوا يحاربوها ولم
يقيموا في وجهها سداً وهذا ما كان من امر جان دارك
قد اعتبرها الفرنساويون اعتباراً زائداً حتى انهم اقاموا
لها تمثالاً في احد شوارع باريس ورفعوا لها اخر في
مدينة مولدها . ولا يستغرب القاري مما ذكرناه من
حديث هذه الجسورة لانه كم في البدو والاعراب من نساء
اتصفن بالبسالة والغارة والدفاع عن الاوطان وبذل
الروح في حفظ الاهل حتى انه اخيراً بحرب بلد بالقطر
المصرى تسمى ميت كنان كانت تتنكر على صورة الرجال
وتركب الخيل وتحرس البلاد بمفردها وكل انسان يخشاها ولم
يستطع الوقوف امامها مذ عرفها وغير ذلك ما سطرته الجرائد
الافرنجية والشرقية بحرب اليونان الاخيرة حيث برز منهن
اربعة من نساء التركيات وسيرتهن مشهورة كلهن بتنكرن
ويرمين العدو بالنبلات بقتالهن مع الجيش محتاطين ،
بازواجهن واولادهن وهذا اكبر شاهد على النخوة
الغريزية في الاسلام حتى في نساهم لعلمهن ان حب
الوطن من الايمان

هذا وفي سنة ١٧٨٩ وقعت ثورة عظيمة بين فرنسا
وملوكها واستمرت الى سنة ١٧٩٢ وفيها جعلت
فرنسا حكومتها جمهورية فبلغت بذلك درجة عظيمة
ولها قاومت ممالك عدة حيث قامت عليها واستمرت
مهابة عند الامم حتى اتى نابوليون واخذ بزمامها وقادها غير
انه لما كُنِيَ بالامبراطور لم يلبث الا يسيرا حتى سقط نجمه وانحط
قدره واسر ومات في اسره . ورأينا من المناسب ذكر سيرته
على سبيل الاختصار فنقول ان مولده كان في سنة ١٧٦٩ مسيحية
بمدينة اجاكسيو بجزيرة كورسيكة ووالده شارل بونابارت
كان من مشاهير الجزيرة . ولما بلغ نابوليون سن العشرة وُضع في
مدرسة حربية بمدينة بريين فاقام فيها اربع سنين واخذ
يجتهد المطالعة واكتساب العلوم لاسيما الرياضية والتاريخ
وكان حاد الطباع قليل الكلام والحركة واللعب كثير التفكر
والمطالعة في فن الهندسة خصوصاً ما يتعلق بهندسة
الحصون والقلاع ثم انتقل الى مدرسة باريس فبرع وفاق
اقرانه وفي سنة ١٧٨٥ حلّوه بالشهادة ومنحوه رتبة وكيل قائم
مقام وانضم في سلك الجند ثم ارسلوه الى فرقة من الجيوش
بمدينة فلانس وهنالك ترقى رتبة قائم مقام وبعد ذلك
الى باريس وترقى الى رتبة فريق بعد حصار طولون وقد
فتحها من الانكليز وهكذا ما زال نجمه سعيد وترقيه في المزيد
الى سنة ١٨٠٤ اقامه المجلس المقضاى امبراطوراً على فرنسا
وبعدها بسنة توّجوه ملكاً على ايطاليا وقد داخل الانكليز
الغيرة والحسد على نابوليون لاسيما لما رأوا منه من النباهة
والاهتمام في التجهيزات الحربية ما ابهر عقولهم وبعد ان كان
صعلوكا صار من اكبر الملوك وانه قاصد بلادهم والغارة على

اوطانهم فخشوا باسه وهابوه واخذوا يدبرون الحيلة في محوه وفناه فاستعانوا بالنمسا والروسية. هنالك عدل نابوليون عن مقصده الاول وحول وجهه نحو النمسا وهزمها ودخل عاصمتها ڤيينا ثم عقد صلحاً معها ولما رات الانكليز بان تدبيرهم لم يجد نفعاً ارسلوا احد قوادهم البحرية الاميرال نلسون فعمد الى العمارة الفرنساوية وحرقها قصداً تشفى غليلهم لكنه لم ينج من القتل فكانهم لم يبرحوا خطوة لقدام لانهم عدموا اميراً كان لهم زراعاً طائلاً في مثل هذه المهمات. اما نابوليون فانه استولى على عدة ممالك وامر عليها اخوته وقرائبه فولى صهره مورات على دوكية بادن الكبرى واخاه يوسف على مملكة نابولي ولويس اخاه ايضاً ملكاً على هولاندا وانشا الاتحاد المعروف بالاتحاد الرين حينئذ بطلت امبراطورية المانية واضحى الاتحاد المذكور تحت حماية نابوليون سنة ١٨٠٦ فاقشعر جلد انكلترا وبروسيا وروسية وصارت تنظر الى هذه الامور بعين شامتة وتتحسر على ما جرى واعتقدت ان ميزانية اوروبا اختلت بهذا العمل فاتفقوا على مقاومته ومحاربة فرنسا فحاربهم وقهرهم ودخل برلين واخذ منها ضرائب وبعض اقسام من مملكتها وانتصر على اسكندر الاول ملك الروس ثم عقد مع الملكين الصلح وكان ذلك سنة ١٨٠٧ واقام اخاه جيروم بونابارت ملكاً على استفاليا من اعمال المانيا واستولى على ممالك اخر يطول شرح ذكرها حتى دخل البورتغال وفتح عاصمتها الشبونه فهربت العائلة الملوكية الى امريكا الجنوبية في مدينة ريوجنيرو بالبرازيل. وفي سنة ١٨٠٨ تم كتاب التشريع الفرنساوي المعروف بكود نابوليون وهو الذي رتبه ودونه (البقية تاتي)

ترجمة حضرة محمود افندي زكي صاحب جريدة البرق

ورسمه البديع

ولد هذا الكاتب النجيب والفاضل الحسيب في مصر القاهرة سنة ١٢٨٧ هجرية على صاحبها اتم الصلاة والتحية من والدين عظيمين وكوكبين منيرين فلازم المدارس الاميرية وانكب على اللغة العربية وصرف رغبته بمقتضى اشارة والده المرحوم السيد علي افندي ابراهيم عن اللغات الاجنبية ثم تلقى كل فن وعلم مأثور في الجامع الازهر المعمور ثم استدعى قبوله في سلك الافوكاتيه بقصد محافظة حقوق بني وطنه في المحاكم الاهلية فلم يجب لطلبه حيث حصر القبول في من خرج من مدرسة الحقوق او المدارس الاوروبية فاخذ يكتب في جريدة الاستاذ التي اشتهرت في الغرب والشرق وغيرها من الجرائد المعروفة بصدق العبودية للدولة العلية الى ان نشر جريدة البرق فظهرت معجزاته في البراعة والادب

والفخر والمجد الذي تناوله عن كتب تحده قوم من بني الزمن
والحرمتهن اضطروه الى مفارقة وطنه ومبارحة عطنه فساح
في اشهر المدن السورية والمغربية والاناضولية الى ان حط
رحله في دار الخلافة العلية وحظى من لدن حضرة سيدنا
الخاقان الافخم وغياثنا امير المؤمنين الخليفة الاعظم بالثقة التامة
والانعام وحسن القبول والاكرام فلا زال حضرة سيدنا ملجأ
لذوي الهمم وكهفاً لأولى الكرامة والشمم (ابونظاره)

---

(تابع اجمال القول في مضار الكحول للسيد علي عبد الوهاب)

الخمر لغة الخمر في اللغة هو الستر والتغطية وسميت الخمر
خمر لانها تخامر العقل اى تخالطه وقيل لانها تستره وتغطيه وسميت
سكرا لانها تسكره اى تحجزه

الخمر في القرآن

جملة القول في تحريم الخمر ان الله عز وجل انزل في الخمر اربع آيات
نزل بمكة (ومن ثمرات النخيل والاعناب تتخذون منه سكرا)
فكان المسلمون يشربونها في اول الاسلام وهي لهم حلال ثم نزل
بالمدينة في جواب سؤال عمر ومعاذ بن جبل رضى الله عنهما
(يسألونك عن الخمر والميسر قل فيهما اثم كبير ومنافع للناس)
فتركها قوم لقوله اثم كبير وشربها قوم لقوله ومنافع للناس
ثم ان عبد الرحمن بن عوف صنع طعاما ودعا اليه ناسا من اصحاب
رسول الله صلى الله عليه وسلم فاطعمهم وسقاهم الخمر وحضرت
صلاة المغرب فقدموا احدهم ليصلي بهم فقرأ (قل يا ايها الكافرون
اعبد ما تعبدون) بحذف حرف لا الى اخر السورة فانزل الله عز
وجل (يا ايها الذين امنوا لا تقربوا الصلاة وانتم سكارى حتى
تعلموا ما تقولون) فحرم الله السكر في اوقات الصلوات
فكان الرجل يشربها بعد صلاة العشا فيصبح وقد زال سكره فيصلي

الصبح ويشربها بعد صلاة الصبح فيصحو وقت صلاة الظهر ثم ان عتبان بن مالك اتخذ صنيعا اى وليمة ودعا رجالا من المسلمين وفيهم سعد بن ابي وقاص وكان قد شوى لهم راس بعير فاكلوا وشربوا الخمر حتى اخذت منهم فافتخروا عند ذلك وانتسبوا وتناشدوا الاشعار فانشد سعد قصيدة فيها فخر قومه وهجاء الانصار فاخذ رجل من الانصار لحى البعير فضرب به راس سعد فشجه موضحة (١) فانطلق سعد الى رسول الله صلى الله عليه وسلم وشكا اليه الانصاري فقال عمر اللهم بين لنا في الخمر بيانا شافيا فانزل الله تعلى (يا ايها الذين امنو انما الخمر والميسر والانصاب والازلام رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه لعلكم تفلحون انما يريد الشيطان ان يوقع بينكم العداوة والبغضاء في الخمر والميسر ويصدكم عن ذكر الله وعن الصلاة فهل انتم منتهون) فقال عمر بن الخطاب رضى الله عنه انتهينا يا رب.

والحكمة في وقوع التحريم على هذا الترتيب ان الله تعلى علم ان القوم كانوا قد الفوا شرب الخمر وكان انتفاعهم بذلك كثيرا فعلم انه لو منعهم من الخمر دفعة واحدة لشق ذلك عليهم فناسب استعمال هذا التدريج رفقا بالعباد قال انس حرمت الخمر ولم يكن يومئذ للعرب عيش اعجب منها وما حرم عليهم شئ اشد من الخمر وعنه انه قال ماكان لنا خمر غير فضيخكم (٢) واني القائم اسقي ابا طلحة وابا ايوب وفلانا وفلانا اذ جاء رجل فقال حرمت الخمر فقالوا اهرق (٣) هذه القلال (٤) يا انس فما سالوا عنها ولا راجعوها بعد خبر هذا الرجل (البقية تأتي)

---

(١) شج الشئ اي دقه وكسره

(٢) الفضيخ شراب يتخذ من بسر مطبوخ والمفضوخ المدقوق والمكسور

(٣) الاهراق هو الصب

(٤) والقلال جمع قلة وهي الجرة الكبيرة

BRITISH MUSEUM

7me Année

N° 3

Avril 1898

# L'Attawadod d'Abounaddara

## Revue Internationale

· Illustrée ·

Destinée à l'Echange des Idées, des Sentiments, et des Intérêts

· Entre l'Orient et l'Occident ·

Abonnement 15 f. par An.

Direction

6, Rue Geoffroy-Marie, Paris

**COMPTE-RENDU SOMMAIRE DES ARTICLES ARABES CONTENUS DANS CE NUMÉRO :**

**Nouvelles de Turquie.** — Heureux mariage de S. A. I. la Princesse Neimet-Sultan, fille de Notre Auguste Souverain, avec S. E. Mohammed Kamal-ed-Din-Pacha, fils de S. E. Osman-Pacha, héros de Plewna et Grand Maréchal du Palais Impérial. — L'expression de notre joie et celle de nos frères d'Égypte et l'hommage de nos sincères félicitations au Caliphe Vénéré de l'Islam. — L'envoi de la décoration de l'Imtiaz de 1re classe, enrichie de diamants, à S. M. I. le Schah de Perse et l'amitié cordiale de ce Monarque à notre Padischah bien aimé. — Un hôpital pour les enfants pauvres, fondé par S. M. I. le Sultan, nouvelle preuve de Sa sollicitude pour Ses Sujets. Qu'Allah Le conserve pour le bonheur et la prospérité de Son empire ottoman !

**Nouvelles de France.** — Le retour de la tranquillité à Paris et la reprise des affaires, grâce aux efforts du Gouvernement sage et éclairé de la République. — Le désir de la France d'empêcher la guerre hispano-américaine et de réconcilier ces deux Etats. — S. E. M. Hanotaux, ministre des affaires étrangères, ses hautes vertus et ses qualités supérieures, ses œuvres politiques et littéraires, ses vives sympathies pour les peuples d'Orient et l'estime dont l'honore S. M. I. le Sultan. — Sa réception à l'Académie Française qui attira l'élite de la Société parisienne, l'accueil enthousiaste dont il fut l'objet, son éloquent discours, son langage savant et ses pensées sublimes. — Nos félicitations à Son Excellence et nos souhaits pour l'accomplissement de ses désirs.

**Les Merveilles des Expositions Universelles de Paris.** — Suite de notre ouvrage inédit qui parait ici en feuilleton. — Suite de notre histoire de France. — Vue de la défaite des Burgondes que les fils de Clovis chassèrent de France. — La France, tantôt divisée, tantôt unie, de 511 à 752 de l'ère chrétienne. — Childéric II et la fin de la dynastie Mérovingienne. — La dynastie Carlovingienne et Charlemagne. — Les conquêtes de ce Grand Roi, ses relations amicales avec le Caliphe Haroun-el-Rachid et la vue des présents de ce dernier à Charlemagne. — Louis V et Hugues Capet. — La dynastie Capétienne. — Jeanne d'Arc et les Anglais. — La révolution de 1789 à 1792. — Napoléon Ier et ses premières victoires *(A suivre)*.

**M. Mahmoud Zaky, directeur du *Bark*.** — Portrait et biographie.

**Le Pélerinage et ses avantages.** — Extraits d'une correspondance d'Égypte aux *Maaloumat*.

**L'Alcoolisme et ses fatales conséquences.** — Suite de l'ouvrage de notre ami Ali-Abdel-Wahab.

A. N.

PARIS, IMP. G. LEFEBVRE, 5 & 7, RUE CLAUDE VELLEFAUX. *Le Gérant : G. Lefebvre.*